

KOSHIN

EP-105

乾電池式 灯油ポンプ

愛されて40有余年、灯油ポンプはKOSHIN

単3 別売
乾電池×2本
アルカリ乾電池専用
(マンガン乾電池不可)

自動で止まりません

安心の
2年保証

・お買い上げ日のわかるレシート、販売証明書等を保管してください。

・保証内容は弊社規定に準じます。詳しくは裏面の保証書をご確認ください。

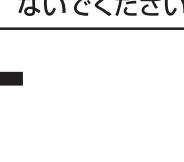
業界最速
スピード給油 12L/分

単3 アルカリ乾電池専用 別売
(マンガン乾電池不可) ×2本

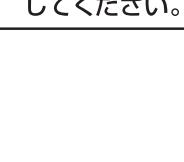
必ず
守って
ください



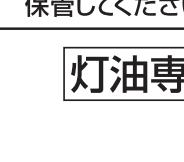
給油場所 ▶



給油中 ▶



停止後 ▶



終了時

室内など汚れては給油中にポンプのスイッチは、必ず困る場所では使用側を絶対に離れ「切」の位置に戻しないでください。ないでください。

灯油かんからポンプを取り出して保管してください。

EP-105 ママオート

灯油専用

乾電池式灯油ポンプ

(自動で止まりません)

ママオート EP-105

灯油専用 家庭用

この袋は保証書付取扱説明書です
必ず大切に保管してください
(本袋が無い場合は保証外となります)

別売 単3乾電池×2本
アルカリ乾電池専用

要保管 保証書(お買い上げ日より2年間)

お買上げ日のわかるレシート・販売証明書
などと共に大切に保管してください

お買上げ日	年 月 日
販売店名 住所 TEL	住所・店名

■保証規定

保証期間内に取扱説明書の注意書きに従った正常なご使用状態で故障した場合には、本記載内容に基づき保証いたします。お買上げ日から保証期間内に故障した場合は、商品と本書をお持ちいただきお買上げ販売店に点検をご依頼ください。ご転居などでご購入の販売店に点検をご依頼できない場合には、弊社へご相談ください。

- 保証期間内であっても次の場合には保証外となります。
(イ) 使用上の誤り、または改造や、不当な修理による故障または損傷。
(ロ) お買上げ後の落下、輸送などによる故障または損傷。
(ハ) 火災、地震、水害、落雷、その他の天変地異、公害などによる故障または損傷。
(ニ) 本書の提示がない場合。
(ホ) 本書にお買上げ年月日、販売店名の記入のない場合、または字句を書き換えられた場合。
(ヘ) 寿命のついたポンプ
(ト) 一般家庭用以外（業務用の長時間使用、車両、船舶への搭載等）に使用された場合の故障または損傷。
- 商品を使用できなかったことによる不便さおよび損傷など
- 本書は再発行いたしませんので、大切に保管してください。
- 本書は日本国内においてのみ有効です。
- 本書はお買上げ日より2年間有効です。

下記の取扱説明書に記載されている内容をお守り頂けずに受けた損害及び故障、
その他の不具合については、当社では一切の責任を負いませんので、あらかじめご了承ください。

取扱説明書

ご使用の前にこの説明書をよくお読みの上、正しくお使いください

使用上のご注意(必ずお守りください)

○ 禁止事項 ○ 実行事項

△警告 人が死亡または損傷を負う可能性が想定される内容です。

○ ガソリン、ベンジンなどに使用しない

火災の原因となります。ガソリン、ベンジン、シンナー、酸・アルカリなどの腐食性の高い液体、水は使用しないでください。

○ 給油中は離れない あふれる場合があります。

○ 分解や改造はしない 故障の原因となります。

○ 点火中は給油しない 火災の原因となります。

○ 火気及び可燃物を近づけない 火災の原因となります。

△注意 人が損傷を負う可能性及び物的損害のみの発生が想定される内容です。

● 使用後は必ずスイッチを「切」にし、安全のため灯油かんからポンプを抜いて保管する

○ 室内など汚れては困る場所で使わない

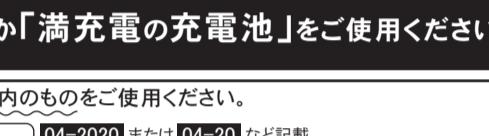
屋外など灯油がこぼれても問題の無い場所でご使用ください。
※誤作動やホースが外れるなど、灯油がこぼれ床面やカーペットなどを汚す恐れがあります。

○ ポンプを落としたり強い衝撃を与えない

故障や油もれの原因となります。

△注意 人が損傷を負う可能性及び物的損害のみの発生が想定される内容です。

○ サイズが合わない器具には使わない



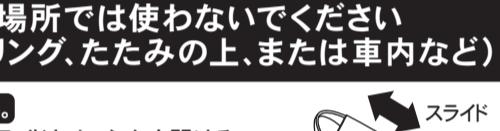
● 次のことを守らないと電池が液もれする原因となる

電池の使用表示に従って正しく使用してください。使用後は必ずスイッチを切ってください。長期間(2週間)使用しないときは、電池を器具から取り出してください。

○ ホースの破れ等、もれたまま使用しない

吹き出した灯油で思わぬ事故の原因となります。

○ 灯油戻し口より灯油かん口が低い灯油かんには使用しない



○ 水に濡れる場所で使用しない

防水仕様ではありません。雨などに濡れると故障の原因になります。

重要 電池の選び方とご注意

△電池は「新品のアルカリ乾電池」か「満充電の充電池」をご使用ください

アルカリ乾電池	○ 使用可能	新品且つ使用推奨期限内のものをご使用ください。 使用期限の表示例▶ 04-2020 または 04-20 など記載。 (期限が 2020 年 4 月の場合)
充電式電池	○ 使用可能	満充電でご使用ください。充電式電池の取扱説明書をよくお読みください。
マンガン乾電池	✗ 使用不可	0°C以下の場合、動作しないことがあります。
オキシライド電池	✗ 使用不可	電池の電圧が高いためポンプ故障の原因となります。

● 新旧・異種の電池を混用しないでください。

屋外など寒い場所で保管される方へ

0°C以下で乾電池を入れたまま保管すると、乾電池の性質上、性能が充分に得られず動かない場合があります。寒冷地でのご使用は、その都度乾電池を取り外し、室内(5°C~40°Cの場所)で保管してください。

乾電池を0°C以下で使用し、電池の性能が落ちてしまった場合

乾電池を5°C~40°Cの室内などで2時間以上放置してください。乾電池を温めることで、再度使用できる場合があります。(完全に放電した電池は復旧しません。)

ご使用方法

△ 室内や、汚れては困る場所では使わないでください (カーペットなど敷物、フローリング、たたみの上、または車内など)

電池の入れ方

(上記「電池の選び方ご注意」もお読み下さい)

① スイッチを「切」にする。

② 電池カバーを押してスライドさせ、ふたを開ける。

③ 電池を+/-の方向を正しく入れる。

④ 逆の手順でスライドさせ、ふたを閉める。



1 スイッチを「切」にして 吸入パイプを 灯油かんの底まで入れる

注 スイッチが「入」の状態でポンプを灯油かんに入れると吸い上げができません。



2 ホース先端を燃料タンクの給油口に差し込む

注 ホースがタンクから抜けて灯油がこぼれる恐れがありますので、ホースは必ず手で固定してください。

3 スイッチを入れる

スイッチを「入」の位置までスライドさせてください。給油を開始します。

4 スイッチを切る

スイッチを「切」の位置までスライドさせてください。給油が止まります。

注 停止後は必ずスイッチを切ってください。
「入」の位置では、電池が消耗したり、誤作動した場合に灯油が溢れ出たり、思わぬ事故の原因となります。

5 ホース内に残った灯油を出し切る

ホース先端に付いた灯油が垂れないように注意しながら、ノズルを本体より高く持ち上げ、ホース内に残った灯油を、灯油かんに戻してください。

注 戻さないと灯油が垂れ、床などを汚すことがあります。



6 使用後は必ず灯油かんから抜いて保管する

注 ポンプを灯油かんに入れたままにしておくと故障や思わぬ事故の原因となります。

注 ポンプに残った灯油はよく切り、乾いた布で拭いてください。ホース先端をホースホルダーにかけて、下記のような場所を避けて保管してください。

火気のあるところ / 雨など水にぬれるおそれがあるところ / 直射日光の当たるところ(直射日光が当たるとホースが劣化し穴が空くおそれがあります) / 幼児の手の届くところ

長期(2週間以上) 保管時は 電池を取り出し、上記と同様に保管してください。

別売 ポンプ収納ケース PC-5 (JAN: 4971770-224094) ※PC-4にはご使用できません

灯油ポンプQ&A

症状

原因・調べるところ

直しかた

スイッチを入れても動かない → 電池の入れ間違い → 電池を正しく入れる

吸い上げない、または吸い上げが弱い → マンガン乾電池を使用している → 使用推奨期限を過ぎている → 乾電池を5°C~40°Cの室内などで放置し、温める

→ 乾電池を寒い所に置いていた → + - 端子が錆びている → 端子の錆びを落とす

→ 給油側タンクが高い位置にある → 灯油かんの横に置く

→ スイッチを入れたまま灯油の中にポンプを入れた → 一度スイッチを切り、再度スイッチを入れる

仕様

型式 EP-105-AAA-1

使用乾電池 単3形アルカリ乾電池2個(電池別売)

給油能力 12L/分(灯油)(JIS S 2037 流量試験法)

直しかた

この袋は保証書付取扱説明書です
必ず大切に保管してください
(本袋が無い場合は保証外となります)

別売 単3乾電池×2本
アルカリ乾電池専用

この袋は保証書付取扱説明書です
必ず大切に保管してください
(本袋が無い場合は保証外となります)

この袋は保証書付取